ond, Sterling, Wegman,
plusieurs tons) STANDARD.
T. VOSE,
HESTRAL,
Farrand & Votey.
001 RUE CANAL

MARIAGES, NAISSANCES ET DECÈS

Inscrits au Bureau de Santé dans les dernières 24 heures.

MARIAGES.—Edward M. Cooper, à Ida Isaacson, femme divorcée de William Fisher; Adam Johnson, à Augustine Frack; Fernand A. Trégnier, à Marie Aglaé Turberg; William Watkins Hope, à Victoria Aine; Joseph Thomas, à Rose Calton.

NAISSANCES.—Mmes C. E. Leland, une fille; V. R. Borne, une fille; E. Dunn, une fille; R. H. Lea, un garçon; G. M. Heno, une fille; M. Arnett, un garçon; S. Tornabena, un garçon; J. J. Pearson, une fille.

DÉCÈS.—Josephine Joseph 26 ans, 4 S. Dorgenois; Thomas Nicholas, 4 ans Hôpital de Charité; Mme Joseph Francis, 43 ans, 2318 St Philip; Mary Dorsty, 56 ans, 7040 Ferdinand; E. Chester, 19 ans, Touro Infirmary; John P. Klein, 59 ans, West End; Thomas Murphy, 43 ans, Hôpital de Charité.

TRIBUNAUX.

Cour Civile de District.

Bryant & Mathers vs Ashton G. Phelps Val. liquedateurs—Réclamation de $1019.45 sur des dividendes.

Deuxième Cour Inférieure.

Juge A. M. Aucoin.

Comparutions :

Victor Brosette, meurtre; Jas Reiss, vol avec effraction.

Condamnations :

Marcus T. Cashen, R. McCarty—violation de la loi du dimanche; $25 d'amende ou 10 jours de prison.

Envoyé devant la cour criminelle :

Jones, larcin.

Acquittés :

Mme Blair, actes de violence; Chas Simon, blessure; Mme Jackson, attaque à main armée.

Affaires remises :

Edw Bailey, Joe Wilson, Wm Brun, blessure; Alice Jackson, obstruction de marchandises dans des buts prétextes.

FAITS DIVERS.

Un jeune noyé dans le fleuve.

C'est par erreur qu'il a été rapporté par la police que le corps de l'enfant de deux ans, Geo. Castex, qui s'est noyé dans le fleuve et qui a été repêché mardi dernier, avait été confié à un entrepreneur de pompes funèbres.

Le corps du pauvre enfant a été transporté chez ses parents. Ce triste accident a mis en deuil une très honorable famille qui a reçu à l'occasion de touchants témoignages de sympathie.

La loi du dimanche

Nous avons à constater deux nouvelles condamnations pour violation de la loi du dimanche: celle de Meinhart McCardy, qui tient un débit Passage la Bourse, No 124, et celle de Marcus T. Cashen, qui dirigeait un pique-nique au Southern Park il y a deux semaines.

Tous les deux ont dû payer $25 d'amende, sinon passer 10 jours en prison.

Plus de remise de peine pour violation de la Loi du Dimanche.

Le maire Capdevielle a positivement déclaré hier que, désormais, il ne signerait plus une seule pétition de remise de peine pour violation de la loi du Dimanche. La loi est bonne ou mauvaise. Si elle est mauvaise changez-la. Mais tant qu'elle sera la loi, elle doit être observée strictement. On ne peut mieux raisonner.

Un Premier Prix à l'Exposition.

M. A. Xiques, un des négociants-importateurs de vins, de liqueurs et articles alimentaires les plus importants du Sud, vient de recevoir de Paris une dépêche ainsi conçue:

"Obtenu grand prix à l'Exposition.

PLAGNIOL."

L'Huile d'olive de Plagniol de Nimes est renommée dans le monde entier. A toutes les expositions elle a été primée; rien de surprenant donc dans la nouvelle distinction qui vient de lui être décernée.

Rentes Inscrites au Bureau des aliénations.

Giacomo Woatranga a Philip Parino, tous droits dans la succession de P. Terranova, $95.

Les héritiers de Patrick J. Bourke à Isaac R. Florence un terrain bornant par les rues Dupré, Gayoso, Commune et Gravier; un terrain borné par les rues Gayoso, Dupré, Perdido et Gravier un terrain borné par les rues Perdido, White, Dupré et Gravier.

Robt Hamilton à la Teutonia Loan & Building Co, une portion de terrain située par les rues Baronne, Septième, Delaydes et Sixième.

Geo L. Bright à Harriet Hawkins un terrain borné par les rues Miltiade, Aline, De Armas et Clinton.

Le Grand Jury.

Hier, le Grand Jury s'présenté au juge Moise son dernier rapport, celui que selon l'usage tout grand jury soumet à l'expiration de son terme.

Parlant tout d'abord des institutions publiques, le Grand Jury dit qu'à l'exception de la geôle de police, communément connu sous le nom de "Workhouse", les institutions qu'il a visitées sont sous des directions intelligentes et sont parfaitement entretenues. La geôle seule est une honte pour notre communauté.

Il croit que les autorités font de leur mieux pour la geôle, étant données les circonstances; mais la bâtisse est dans un tel état de délabrement et les pensionnaires y sont si sales, qu'il est urgent de remédier le plus tôt possible à cet état de choses.

"Comme contraste avec le susdit établissement, citons, dit le Grand Jury, le Milliken Memorial, don d'une femme philanthrope de la Nouvelle-Orléans.

LE JEU.

Nous avons ouvert des enquêtes, poursuit le Juri, et avons rapporté plusieurs verdicts affirmatifs à l'égard du jeu—gambling. La loi est compréhensible, et il n'est pas de raison, si la police est consciencieuse, pour que le jeu dans notre ville ne soit pas supprimé.

LITTÉRATURE OBSCÈNE.

A l'égard des feuilles hebdomadaires connues sous les noms de: Sunday Sun, Police Mirror, la Mascot, le Sporting Life, nous avons envoyé à notre estimé maire la lettre suivante:

21 Août 1900.

A l'honorable Paul Capdevielle, maire de la Nouvelle-Orléans, —Cher monsieur—Au cours des enquêtes que nous avons instituées, nombre de plaintes nous sont parvenues au sujet de la vente et de la mise en circulation dans notre communauté des feuilles connues sous les noms de Sporting Life, Sunday Sun, Police Mirror, Mascot, etc..

Après un examen de ces feuilles, nous demeurons convaincus que leur circulation est nuisible à la moralité et au bien-être de la population, surtout à l'élément jeune.

Nous croyons que vous pouvez beaucoup faire pour la suppression de ce genre de littérature en exerçant les pouvoirs de police dont vous êtes revêtu; et nous nous permettons d'y appeler votre attention et de vous demander d'user des moyens qui vous paraîtront les plus convenables pour arriver à cette fin.

Avec l'expression de notre plus haute considération, nous sommes vos très respectueux serviteurs.

GEORGE FERRIER,
rapporteur."

Et nous sommes heureux de dire ici que le maire a promptement agi dans la circonstance. Ces feuilles font depuis nombre d'années la honte de notre ville et causent des ennuis à bien des gens: aussi sommes-nous d'avis qu'elles auraient dû depuis longtemps être supprimées.

LE BOULEVARD CHRISTOPHE E. MURRAY.

La conduite de ce fonctionnaire, à l'époque de nos récentes émeutes, nous est une preuve qu'il est indigne de remplir les fonctions qui lui ont été confiées, et nous sommes d'avis que les autorités propres devraient le destituer.

EMEUTES, SCÈNES DE DÉSORDRE, ETC.

Nous trouvons après une scrupuleuse enquête au cours de laquelle 200 témoins ont été interrogés, qu'à l'exception de quelques individualités, le corps de police sympathisait avec les émeutiers du mois dernier, et nous croyons qu'une réorganisation est urgente du corps de la police de notre ville, depuis le Bureau des Commissaires jusqu'au plus humble agent.

Nous désirons envoyer des remerciements à l'avocat de District et à ses assistants, ainsi qu'aux officiers de la cour pour les inappréciables services qu'ils nous ont rendus en facilitant notre tâche: et vous aussi, M. le juge, nous désirons vous remercier de l'invariable courtoisie dont nous avons été l'objet de votre part.

Respectueusement,

G. FERRIER, président,
W. A. BRES,
R. STAIGG,
J. H. ABRAHAM,
M. A. PACCIER,
J. J. NORTON,
JAMES NOTT,
JAS. A. PIERCE,
BEN THIBODEAUX,
J. HAIGE.

Le nouvel huissier de la cour du juge Sommerville.

Le juge Sommerville, de la Cour Civile de District, a nommé hier M. F. T. Farrel huissier de la cour, à la place de M. Joseph Sbisa. M. Farrell a prêté le serment hier.

Quant à M. Allen, depuis longtemps commis de cette cour, il reste en place.

Première recette de sirop de l'année.

La première recette de sirop de la récolte actuelle a eu lieu hier. Elle consistait en deux barils expédiés par chemin de fer par M. A. P. R. Weler, de St-Martinville, à M. R. Gogreve et Cie. Les deux barils ont été vendus à MM. Schmidt et Ziegler, une piastre le gallon. Le sirop a été classé Prime.

Nouvelles à l'égard des Timbres.

Une innovation dans le service postal qui sera d'une grande commodité est le plan récemment adopté pour fournir en petits livres des timbres séparés par des feuilles de cire. Le gouvernement chargera un sou de plus pour le nombre de timbres qu'ils renfermeront, et on estime que le profit sur ces livres s'élèvera à $200 000 par an. On estime également que la somme payée pour les Timbres Privés du Revenu qui sont placés sur le haut des bouteilles contenant le Hostetter Stomach Bitters [illegible] presque cela. [illegible] cette [illegible] dans le constipation, l'indigestion, la dyspepsie, l'état bilieux, et les désordres au foie et aux reins. On peut être certain qu'il guérit les maux d'estomac, puisque le fait de [illegible]

Enquête sur les affaires du téléphone.

L'expert Geo. N. Wilkinson, de la Commission des chemins de fer de l'Etat, a achevé les comptes de la Cumberland Telephone and Telegraph Co. au siège de la société, à Nashville.

Il est en ce moment fort occupé à achever son rapport sur le résultat de son travail.

Selon M. De Fuentes, il faudra plusieurs semaines à M. Wilkinson pour clore son rapport.

Ce travail sera communiqué à la Presse pour que le public soit complètement édifié sur la façon dont dont la compagnie en question tenait ses livres.

Il y aura un meeting de la commission des chemins de fer, à Monroe, le 17 et le 18, et un autre, le 20, à Baton Rouge.

Il est probable, selon M. De Fuentes, que toute cette affaire des téléphones sera réglée à un des deux meetings dont nous avons parlé.

Réglez vos intestins au moyen des Cascarets.

Le Candy Cathartic guérit pour toujours la constipation. 10 cts, 25 cts. Si le C. C. C. faillit, les pharmaciens vous rembourseront votre argent.

Plus d'achats de mulets pour le Sud de l'Afrique

Le major Leslie, de l'armée anglaise, est arrivé ici de New York pour rejoindre les officiers anglais qui sont ici depuis plusieurs semaines.

Le capitaine Smith va partir pour le Sud de l'Afrique: le major Leslie prend ici sa place.

Les achats de mulets pour l'Afrique sont à peu près arrêtés.

Meeting du Parti Républicain.

Les chefs du parti Républicain, à la Nouvelle-Orleans, ont eu un meeting, hier matin, à l'Hôtel St-Charles, sous la présidence de M. W. E. Howell, président du comité exécutif d'Etat, et de M. Frank Williams, président du comité central d'Etat. Rien de bien intéressant ne s'est passé dans cette réunion. On a discuté la question de finances, de la levée des fonds nécessaires pour conduire la campagne.

L'eau d'Abita étant légère est aisément digérée, elle est indispensable à la parfaite santé.

Le procès des complices du nègre Charles.

Le procès des nègres accusés des meurtres du sergent Porteous, du caporal Lally et autres, qui ont eu lieu au coin des rues Clio et Saratoga, aura lieu le mois prochain.

Le juge Moise leur a nommé des défenseurs d'office:

M. J. P. Habans pour Annie Ford, alias Foley, [illegible] M. F. C. Marx pour Geo. Handlin pour Martha Silas et Chas Jackson qui ne peuvent se procurer des avocats.

Rixe.

Au cours d'une querelle survenue hier après midi, à l'angle des rues Tchoupitoulas et Tolédano entre Peter Nelson et Wm Klye, ce dernier a tiré cinq coups de revolver sur son adversaire, mais ne l'a pas atteint.

Vols.

Pendant l'absence de Geo Blache, mardi dernier, un voleur est entré en sa demeure rue Dumaine 1308, et y a fait siens des vêtements d'une valeur de $25.

—Wm Kenderson, couleur, déclare qu'il se trouvait dans une maison malfamée, l'avant dernière nuit, coin Bienville et Franklin, où une femme nommé Mary Johnson, lui a volé $25.

Collision.

A six heures hier soir, une collision s'est produite à l'angle des rues Royale et Bienville, entre le car No 43, en charge de l'électricie Steve Rashan, et un camion conduit par Geo. Weiss. Ce dernier, jeté à terre, a été blessé à l'épaule droite et à la tête. Il a été transporté à son domicile rue Tonti près Quartiers.

Les saisies de Gourdain.

Le secrétaire Vandervoort, qui a la garde de tous les dépôts qui se sont accumulés dans les stations de police et les cours criminelles, a obtenu hier du juge Moise la permission de détruire tout ce qui avait trait aux affaires de Gourdain, l'homme de la loterie, comme on l'avait appelé. Toutes ces saisies ne consistaient qu'en billets sans aucune valeur.

Condamné à 6 mois de pénitencier.

Louis Prinz, qui avait été déjà convaincu devant la cour du juge Moise de détournement au préjudice de la compagnie Northeastern R. R., a comparu, de nouveau, hier, devant le juge qui l'a condamné à 6 mois de pénitencier. La somme détournée s'élèvnit à $36,75.

Chien vicieux.

Il y a quelques jours une Italienne, Mme Caravella, avait comparu devant le juge Hughes. Elle était accusée de laisser errer un chien dangereux. Le recorder lui avait promis de l'acquitter si elle tuait son chien. Elle n'en a rien fait: elle l'avait confié, a-t-elle dit, à une connaissance qui l'avait laissé s'échapper.

Le Recorder Hughes n'en a rien cru; il a condamné Mme Caravella à $15 d'amende ou à 30 jours de prison.

L'eau d'Abita carbonisée donne un bon appétit. Pour les estomacs

Meurtre accidentel.

Le sergent Roux a porté hier devant la Seconde Cour Criminelle de Cité une accusation de meurtre contre un jeune blanc du nom de Brosette, demeurant rue Prieur No 2612. Un noir, John Lewis, lui avait demandé une allumette. Brosette qui avait un pistolet à la main le changea de position, ce qui avait effrayé le noir. L'arme tomba par terre, le coup partit et la balle alla se loger dans le corps du noir qui a rendu hier le dernier soupir.

Le juge Aucoin devant qui a comparu Brosette tout en larmes l'a mis en liberté sur parole.

La statue de Clay.

Le Conseil de ville a, avant-hier soir, adopté l'ordonnance Goebel qui transfère la statue de Clay de la rue Canal sur la Place Lafayette.

La statue tournera le dos à l'Hôtel de ville et fera face à la rue du Camp.

Le maire Capdevielle a fortement appuyé le vote, attendu que la statue était devenu un danger public là où elle s'élève maintenant. Il avait été question de placer cette statue entre les rues St. Charles et Carondelet. Le maire a déclaré que cette mesure n'aurait d'autre résultats que de déplacer le danger, et qu'il était aussi grand d'un côté que de l'autre.

Un fils indigne.

Une scène pénible s'est passée, hier, à la cour du juge Marmouget. Une mère, Mme veuve Peter Schwager, fort âgée et habitant au coin des rues Mandeville et Urquhart, accusait son propre fils de méfaits indignes.

Louis Schwager a de la famille; mais il se livre à la boisson. Il est allé réclamer à sa mère de l'argent qu'elle ne lui doit pas, attendu que son mari lui a tout laissé à elle, sa vie durant, et que le partage ne doit se faire qu'après sa mort.

Le fils s'est montré brutal hier devant le juge, qui lui a administré une dure leçon; il l'a condamné à $25 d'amende ou 30 jours de prison.

DECES.

Nueva Orleans, 30 de Agosto de 1900.

Sociedad Union Espanola de Beneficencia Mutua—Se participa á los socios que ha fallecido el miembro J. M. LABIN, a los 60 anos de edad, natural de esta villa, y a la vez se avisa á la Comision de Funeral, para que concurra hoy 30 á la Sala de la Sociedad, esquina Dumaine y San Claude, á las 3 1/4 en punto de la tarde, para acompanar el cadaver á su ultima morada.

P. O. de Don JOSE VENTA
Presidente.

EUSEBIO RUIZ,
Secretario.

30 août—1 f

A.·. L.·. G.·. D.·. G.·. A.·. D.·. U.·.

Sob. Cap.·. Rosa Cruz Cervantes No 4—Habiendo fallecido nuestro H.·. M.·. J. LABIN se ruega los C. C. deste capitolo, como tambien a los C. C. Rosa Cruzes deste Oriente, asistir a su entierro que tendra lugar hoy 30 de Agosto a las 4 de la tarde de su ultima residencia calle Montegut No 541.

Por orden del V.·. M.·.
JOHN C. SUAREZ.

D. B. MARTINEZ, Sec.
30 août—1f

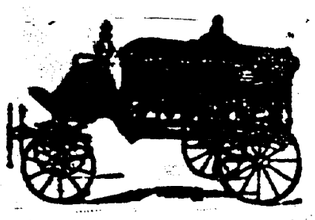
A.·. L.·. G.·. D.·. G.·. A.·. D.·. U.·.

R.·. L.·. Cervantes No 5—Habiendo tenido a bien el G.·. A.·. D.·. M.·. llamar en su seno a nuestro H.·. MANUEL J. LABIN, se ruega los H.·. H.·. de esta log.·. a se reunan en la Logia Perseverancia No 4 hoy 30 de agosto a las 4 de la tarde para ir acompanar sus restos mortales a su ultima morada.

Por orden del V.·. M.·.
JOSE VENTA,
AUGUSTIN MATEU, Sec.

30 aout—1f

JOHN BONNOT
Entrepreneur de pompes funèbres

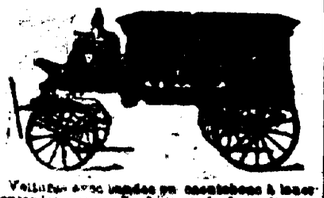


Raoul Bonnot, Directeur
No 623 RUE STE-ANNE
Téléphone No 1043.

Telephone No 405.
F. Laudumiey & Co
Limited.

ENTREPRENEURS DE
Pompes Funèbres
1108 et 1112 Nord Remparts.
Nous faisons de l'embaumement une spécialité.

Cumberland 2252-1. Peoples 2710.
G. MOTHE & CO.,
ENTREPRENEURS
—DE—
Pompes Funèbres et Embaumeurs
517 RUE TOULOUSE,
Entre les rues Bourbon et Dauphine.



Voitures avec tentes en cas de besoin à toutes les heures du jour et de la nuit; cochers en livrée.

Litige à propos de dividendes

Bryant et Mathers, administrateurs de la maison Gilles, Loverich et Cie., sont allés, hier, demander à la cour civile de district un ordre pour forcer la N. O. Warehouse Co de leur livrer la somme de $1019.45 qui leur reviendrait, à titre de dividende, sur 100 actions de la Compagnie qui ont été transférés par Jurey et Gilles à Gilles, Leverich et Cie. Cette dernière maison est leur débitrice, et ils réclament la somme en question.

Ivrognesse incorrigible.

Catherine Gause a la passion du whisky tous les goûts sont dans la nature; soit. Malheureusement elle a le whisky tapageur. Aussitôt prise de boisson, elle fait du scandale — ce qui lui est arrivé hier. Elle sortait le jour même de prison. Elle est allée immédiatement s'enivrer et lâcher cent sottises à son beau-frère, Geo. Brough, coin Kerlerec et Robertson, à qui elle reprochait de lui refuser de l'argent pour apaiser sa soif inextinguible.

Le juge Marmouget qui ne la connait que trop bien ne l'a pas épargnée: il l'a condamnée à $15 d'amende ou à 90 jours de prison.

Pour guérir à jamais de la constipation.

Prenez le Cascarets Candy Cathartic, 10 cts ou 25 cts. Si le C. C. C. ne vous guérit pas, les pharmaciens vous remettront votre argent.

Athénée Louisianais.

CONCOURS DE 1900.

PROGRAMME:

L'Athénée propose le sujet suivant aux personnes qui désirent prendre part au concours de cette année:

LE THÉATRE DE MOLIÈRE.

Les manuscrits seront reçus jusqu'au 1er mars 1901 inclusivement.

L'auteur du manuscrit qui aura été jugé le meilleur, recevra une médaille d'or et un prix de cinquante dollars en espèces.

L'Athénée, s'il le juge utile, accordera une seconde médaille.

Toute personne résidant en Louisiane est invitée à concourir.

Les manuscrits devront être écrits aussi lisiblement que possible; sur papier écolier reglé, avec une marge, et seulement sur le recto et les lignes. Ils ne devront pas dépasser 25 pages.

Chaque manuscrit sera remis sans nom d'auteur, mais portant une épigraphe ou devise qui sera reproduite sur une enveloppe cachetée dans laquelle l'auteur aura écrit son nom et son adresse.

Le comité nommé pour examiner les manuscrits, ouvre seulement l'enveloppe contenant le nom du concurrent qui a mérité le prix pour s'assurer qu'il est dans les conditions du concours.

Le comité pourra accorder des mentions honorables, s'il le juge convenable.

Tout manuscrit couronné sera publié dans le journal de L'Athénée.

La présentation des prix se fera dans une séance publique. On réunira, pour la circonstance, tous les éléments d'une fête littéraire et artistique.

Le nom du lauréat ou de la lauréate sera proclamé après la lecture du manuscrit qui aura obtenu le prix.

Les devises des concurrents à qui des mentions honorables auront été accordées, seront lues devant le public.

Les candidats devront se soumettre strictement aux dispositions du programme.

Les manuscrits dans aucun cas ne seront rendus.

Tout candidat qui fera connaître sa devise sera mis hors de concours.

Toute personne qui aura obtenu la médaille, ne pourra plus concourir.

Les manuscrits seront adressés au Secrétaire.

Le Secrétaire perpétuel,
BUS. ROUEN,
P. O. Box 725,
Nouvelle-Orléans.

BULLETIN FLUVIAL

Nouvelle-Orléans, 29 août 1900.

L'étiage à 7 heures A. M.

STATIONS.	Pleine hauteur à la ligne, pieds.	Ligne du danger, pieds.	Hauteur, pieds.	Changements dans les dernières 24 h.
St-Paul	.....	14	5.4	*0.4
Davenport	10	15	3.7	0.0
St. Louis	22	30	8.6	—0.2
Cairo	44	45	10.0	—0.1
Memphis	22	33	4.6	*0.1
Helena	43	42	8.4	*0.2
Vicksburg	44	45	4.6	*0.3
Barbres	.....	.....	.....	.....
Rivière Rouge	.....	.....	.....	.....
Nlle-Orléans	9	16	3.5	0.0
Melville	.....	31	7.9	—0.3
Omaha	.....	18	8.5	—0.3
Kansas City	.....	21	10.2	*0.1
Pittsburg	30	22	5.6	—0.6
Cincinnatti	45	50	8.0	—0.9
Louisville	.....	28	5.1	—0.3
Nashville	.....	40	1.8	—0.1
Chattanooga	33	33	2.5	—0.2
Fort Smith	.....	22	2.6	*0.3
Little Rock	.....	23	8.3	*1.9
Arthur City	.....	27	5.2	—0.1
Fulton	20	28	5.0	—0.2
Shreveport	21	29	2.1	*0.3
Alexandria	32	33	0.7	0.0
Camden	26	39	2.5	*0.5
Monroe	.....	40	1.1	*0.1

NAVIGATION FLUVIALE.

Départs de bateaux à vapeur

JEUDI, 30 AOUT 1900.

Bayou Lafourche et haut du fleuve—CHICKASAW, à 12 M

Bayou Sara—ST-JAMES, à 5 P M

Madisonville—NEW CAMELIA, à 4 P M

VENDREDI, 31 AOUT 1900.

Bas du fleuve—GROVER CLEVELAND, 11 AM

Bayou Lafourche et Haut du fleuve—LAFOURCHE, à 12 M

Madisonville—NEW CAMELIA, à 4 P M

ASTHMA HAY FEVER AND CATARRH
Oppression, Suffocation, Névralgie, etc., guéries par les Cigarettes ou la Poudre Espic

Liste des navires partis pour la Nouvelle-Orléans.

NEW YORK

Steamship El Paso, Boyd.....parti 24 août.
Steamship Louisiana, Halsey.. parti 25 août.
Steamship El Sud, Higgins ....parti 25 août.

LIVERPOOL

Steamship Tampican, Pichal. parti 19 août.
Steamship Mexican, Howell....parti 1 août.
Steamship Traveller, Tennet.. parti 9 août.
Steamship Jamaican, Highton.. parti 21 juil.
Steamship Costa Rican, Kelly.. parti 26 juil.
Steamer Wm Cliff, Bullock.....parti 11 août.
Steamship Wanderer, Bond.....parti 16 août.
Steamship Texan, Lund.....parti 18 août.
Steamship Louisianian, Edwards parti 24 août.

LONDRES.

Steamship Cayo Mono, Friend....parti 4 août.
Steamship Strathnevis, Tate.. parti 23 août.

GENES.

Steamship Persian Prince, Macey parti 21 juil.
Steamship Lionover, Jones.... parti 10 août.

HAMBOURG.

Steamship Louise, ——..... parti 9 août.
Steamship Granaria, Horn.. ..parti 22 août.

CAPE TOWN, AFRIQUE.

Barque Africa, Lewis.....partie 23 juin.

PHILADELPHIE

Steamship Orion, Smithr..... parti 18 août.

COPENHAGUE.

Steamship Alabama, Petersen....parti 3 août.

MARSEILLES

Steamship Llangerse——..... parti 5 août.

SWANSEA.

Steamship Inishowen Head ——parti 21 août.

TRIESTE.

Steamship Betty, Bleicich .... parti 10 août.

GIBRALTAR.

Steamship Urquiola, Coias .. parti 19 août.
Steamship Whitehall, Mills.....parti 11 août.

BELFAST.

S S Inishowen Head, Suffern....parti 1 août.

TABLE BAY.

Steamship Cardiff, Howiston....parti 19 août.
Steamship Montezuma, Owen .. parti 15 août.

ST VINCENT, CAP DE VERDE.

Steamship Macburn, Kenning.. parti 22 août.

LAS PALMAS

Steamship Prah, Symonl.....parti 18 août.

Liste des navires dans le port

STEAMERS.

Noms	Destinations	Manifestes
Aranzas	Havane	Algier
Beverly	Port Limon	1er dist 15
Berenguer el Grande	Barcelone	6me run
Cayo Romano	Londres	Chalmette
Capella	Liverpool	Stuyvesant dock
Conde Wilfredo	Barcelone	7me run
Condor	Bluefields	1er dist 15
Comus	New York	2me dist 8
Chalmette	Havane	Algier
Clinton	Havane	Stuyvesant dock
El Mar	New York	Algier
Excelsior	New York	Algier
Florida	Copenhague	2me dist 7
Gussie	Havane	Algier
Jari	Celba, Hond.	Algier
Loango	Londres	Chalmette
Monreal m	Afrique	Westwego
Malin Head	Belfast	Westwego
Morgan	Havane	Algier
Orion	Liverpool	Westwego
Stillwater	Belize	3me dist 25
Southgate	Anvers	Westwego
Spanish Prince	Havre et Tyne	3me run
Valentia	Bordeaux	Southport
Whitney	Havane	Algier

BARQUES

Clara	Portugal	3me run
Leonor	Portugal	1er dist 22

GOELETTE.

James W. Fitch	Boston	Point

A. Scartabelli De Porzia,

Agent de proprietaires fonciers et de compagnies d'assurances.

Sous-agent local des compagnies suivantes:

Germania Fire Insurance Co, de New York.

Baloise Fire Insurance Co, de Bâle, Suisse.

Helvetia Fire Insurance Co, de St-Gall, Suisse.

Netherlands Fire Insurance Co, de La Haye, Hollande.

Svea Fire Ins. Co. de Gothenburg, Suède.

Travellers Insurance Co., de Hartford, Conn.

Amsterdam Casualty Co., de New-York.

Lloyds Plate Class Co., de New-York.

Hotel Burglars Insurance, de New York.

Bureau 128 rue Decatur, de 5 à 6 heures p. m. Boîte de Poste 887, Nouvelle-Orléans, Lne.

Téléphone Cumberland 1559.

Téléphone People, 2110.

MARCHE AUX BESTIAUX

Bœufs du Texas et de l'Ouest—Bœufs—Choix, par livre, gross, 4¼@4½; fair to good, par livre gross, 3½@4; common to medium, par livre, gross, 3¼@3½. Vaches et taureaux—Choice, par livre, gross, 3½@4; fair to good, par livre gross, [illegible] par livre gross, [illegible] par tête, $10@12. Taureaux et Cerfs—Taureaux, par livre, gross, 2½@3; cerfs, par livre, gross, 3@3½. Yearlings—Choice, par livre, 3@4; fair to good, par tête, $9@12. Veaux, par tête—Choice, [illegible] fair to good, $8@9.

Bœufs du Mississippi, de la Louisiane et de l'Alabama—Bœuf Choice, par livre, gross, 3½@4; fair to good, par livre, gross, 2¾@3¼; vieux, maigres, par livre, gross, 1¾@2¼. Vaches, Torres et Taureaux—Choice, par livre, gross, 3@3¼; fair to good, par livre, gross, 2½@3; vieux, maigres, par tête, $7@10; taureaux, par livre, gross, 2½@3; cerfs, par livre, gross, 3@3¼. Yearlings—Choice, par livre, gross, 3@3¼; fair to good, par tête, $8@11; common, par tête, $6@7. Veaux—Par tête, $6@8. Vaches laitières—Choice, $40@50; fair to good, $25@35. Springers—Choice, $25@30; common to fair, $15@20. Porcs—Nourris au maïs, par livre, gross, 3¾@4½; nourris au "mast", par livre, gross, 3@3½. Moutons—Good to choice, par livre, 3¾@4¼; common to fair, par tête, $1 25@2.25

PETITES ANNONCES.

ON DESIRE une gardienne (blanche) au No 20.8 Carondelet. Inutile de se présenter sans recommandations.
30 août—1 f

HOTEL ET RESTAURANT DU WEST END,
T. TRANCHINA.....PROP.
OUVERT TOUTE L'ANNEE.
Tous les mets délicats de la saison bien cuits et soigneusement servis.
PRIX RAISONNABLES.
3 mai—3m

AVIS DE SUCCESSIONS.

Succession de Octave Facquet.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans. No 62,850—Division H.—Attendu que Mme Dominica Facquet a présenté une pétition à la cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration dans la succession du feu Octave Facquet, décédé intestat, avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire, dans les dix jours, les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.

Par ordre de la Cour,
THOMAS CONNELL,
Greffier.

21 août—21 25 30

Succession de Thomas J. Brennan.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans—No 59,439—Division C—Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire, dans les dix jours qui suivront la présente notification, les raisons (s'il en est qui peuvent en avoir) pour lesquelles le compte final présenté par Mme James Brnen, administratrice de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément audit compte.

Par ordre de la Cour,
THOMAS CONNELL,
Greffier.

29 août—29—sept 2 7

Succession de Oscar Maserat.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 62,823—Division C—Attendu que Rosalie Wilson, veuve de Oscar Maserat, a présenté une pétition à la cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration dans la succession de feu [illegible] à déduire, dans les [illegible] raisons (s'il en est qui peuvent en avoir) pour lesquelles le compte final présenté par [illegible] ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément audit compte.

Par ordre de la Cour,
THOMAS CONNELL,
Greffier.